

①

উপমা

উপমা কথার সাধারণ অর্থ তুলনা। আমরা সব সময়েই কোনো বিষয়কে অন্য আরও বোঝানোর জন্য পরিচিত কোনো বস্তুকে সাথে তুলনা করে থাকি। যেমন— একজন গায়ক কালো ব্যক্তির গায়ের রঙের পরিচয় দিতে গিয়ে বলি, 'লোকটির গায়ের রঙ কালোর মত কালো।' এখানে বোঝা গেল লোকটির রঙ খুবই কালো; আরও কালোর কথাটা আমাদের কাছে পরিচিত। সুতরাং কালোর মত কালো গায়ের রঙ কালো মত কালো বোঝায় যে, তার থেকে আর অধিক কালো হতে পারে না। আবার কোনো বস্তুকে অন্য বস্তু মত মত পদক্ষেপে চলে; আমরা তার চলন কে বলে থাকি 'হাতির মত চলন'। হাতির মত আস্তে চলার একটা চিত্র আমাদের সামনে কুটে ওঠে। তবে নারীর মত পদক্ষেপে চলার যখন বলা হল 'হাতির মত চলন' তখন হয়তো দিশা করেই যাবে; কিন্তু নারী—

'গজেন্দ্র গামিনী ধনী চলে অভিসারে। —নয়

এখানে নারীর মতের চলন তার দেহের ভূমিকা হয়েছে। এর মতো হাতির মত পদক্ষেপে চলে চলার বিশেষণে বিভূষিত হয়ে সৌন্দর্য সৃষ্টি করেছে। এই যে হাতির মত পদক্ষেপে নারীর চলার তুলনা করে বোঝানো হোল, একেই অলঙ্কার নামে উপমা বলে।

কোনো বাক্যে স্বভাবতঃই ভিন্ন জাতীয় দুটি বস্তুকে একত্র করে কোনো বিষয়কে সঙ্গ্রহে অবস্থা, প্রকৃতি বা হিসাব সাদৃশ্য কল্পনা করে সৌন্দর্য সৃষ্টি করলে যে অলঙ্কার হয়, তাকে বলে উপমা।

সহজ করে বলা যায়, সাধারণতঃ বিশেষতঃ দুটি বিজ্ঞানীয় বস্তু তুলনা করলে উপমা ব্যবহার হয়। যেমন—

মেঘের মত কালো আহার তুল।

মেঘ আর চুল তির্য জাতীয় বস্তু। কিন্তু এখানে বাক্যে এটা একটি বিশেষ ধর্ম তুলনীয় হয়েছে। তা হোক 'কালো' রঙ। চুলের কালো রঙের বস্তু দিতে গিয়ে মেঘের কালো রঙের সঙ্গে তুলনা করে, ব্যাখ্যাকে স্পষ্ট করে করা হয়েছে। তাই এখানে উপমা। চুল উপমেয়, মেঘ উপমান, কালো সাধারণতঃ এর সাদৃশ্যবাহক শব্দ মত।

তুলনামূলক শব্দের ব্যবহার

কিছু উপস্থাপনের সহায়ে তুলনামূলক শব্দের ব্যবহার কিতাবে হয়, সেখানের উদাহরণ—

মত বা মতো : (ক) এত যে মতের মতো রাস্তা দুটি করা গেল। —স্বীকৃতি

(খ) মিটারের মত মেঘ সোনারি চিকরে তার জনাকার ডাকে। —স্বীকৃতি

(গ) মহুয়া মেঘের মতো সাদুক মরাদী করা হুয়। —স্বীকৃতি

(ঘ) শ্যামলা গম্বু হারার হারার পক্ষীরা এতকি পক্ষ। মতের মতো তাঁরা পক্ষের বীথানা। —স্বীকৃতি

মত : (ক) পক্ষের পক্ষীসকল ক্ষুধিত দুটি পক্ষী। —স্বীকৃতি

(খ) পক্ষের পক্ষী সকল পক্ষ পক্ষী মতের মত হি পক্ষী। —স্বীকৃতি

মতো : (ক) আমার পক্ষের মতো পক্ষী কেহোত হুয়ক মে। —স্বীকৃতি

(খ) দুটি পক্ষীর পক্ষ, পক্ষীর মতো পক্ষী কেহোত। —স্বীকৃতি

মেঘ : (ক) আমার পক্ষী পক্ষীর মতো জনাকার ধরে ধরে মেঘ মেঘে পক্ষ (পক্ষীর) উপস্থান করা— পক্ষীর মেঘের মতো পক্ষ পক্ষীর পক্ষ-পক্ষের পক্ষ দিতে পক্ষ হুয় দিতে। —স্বীকৃতি

উপমার প্রকার ভেদ :

উপমা সাধারণত চার প্রকার—১। পূর্ণোপমা, ২। লুপ্তোপমা, ৩। মালোপমা, ৪। স্মরণোপমা।

পূর্ণোপমা

যে উপমা অলঙ্কারে উপমেয়, উপমান, সাধারণ ধর্ম ও তুলনাব্যাক্য শব্দ এই চারটি অঙ্গই উল্লেখিত হয় তাকে পূর্ণোপমা বলে।

মেঘমুক্ত স্বচ্ছাকাশে তারাগুলি ফুটিতছে

শুভ্রবল শেফালীর মত। —অজিত দত্ত

উদাহরণটিতে তারাগুলি উপমেয়; আকাশটাকে শুভ্রবল শেফালীর সঙ্গে তুলনা করা হয়েছে, তাই শেফালী উপমান; শুভ্রবল সাধারণ ধর্ম; আকাশ আলোও শুভ্র; শেফালীর পূর্ণাভূতও শুভ্র। মত তুলনাব্যাক্য শব্দ।

অন্য একটি দৃষ্টান্ত

দূরে বালুচরে কাঁপছে রৌদ্র

বিবিঁর পাখার মত। —ববীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত

উপমেয় = রৌদ্র; উপমান = বিবিঁর পাখা; সাধারণ ধর্ম = কাঁপা; তুলনাব্যাক্য শব্দ = মত।

আরও একটি উদাহরণ

আনিয়াছি ছাঁর তীক্ষ্ণ দীপ্ত প্রভাত রশ্মি সম। —ববীন্দ্রনাথ

ছাঁর = উপমেয়; প্রভাত রশ্মি = উপমান; তীক্ষ্ণদীপ্ত = সাধারণ ধর্ম; সম = তুলনাব্যাক্য শব্দ।

উপরের উদাহরণগুলিতে উপমা অলঙ্কারের চারটি অঙ্গই উল্লেখিত রয়েছে। উপমা অলঙ্কারই বাঙলা সাহিত্যে সবচেয়ে বেশী।

উদাহরণ :

(ক) রাজ্য তব স্বপ্ন সম গেছে টুটে। —ববীন্দ্রনাথ

রাজ্য = উপমেয়; স্বপ্ন = উপমান; সম = তুলনাব্যাক্য শব্দ; গেছে টুটে = সাধারণ ধর্ম (স্বপ্ন কণছারী, জেগে উঠলেই ছুটে যায়)।

লুপ্তোপমা

উপমা অলঙ্কারে উপমার চারটি অঙ্গের যে কোনো একটি, দুটি, এমন কি কখনো কখনো তিনটিরই উল্লেখ না থাকলে লুপ্তোপমা হয়।

‘চাঁদের মতো মৃৎ।’

উপমেয় = মৃৎ, উপমান = চাঁদ, তুলনাবাচক শব্দ = ‘মতো’, কিন্তু চাঁদের সঙ্গে মৃৎের তুলনা করা হচ্ছে যে সাধারণ ধর্মের জন্য, সেই ‘সুন্দর বা নিষ্কলঙ্ক’ এখানে লুপ্ত। তাই অলঙ্কার লুপ্তোপমা।

লুপ্তোপমায় কখনো সাধারণ ধর্ম, কখনো উপমান, কখনো তুলনাবাচক শব্দ, কখনো বা এই তিনটি অঙ্গই লুপ্ত থাকে। কখনো কখনো উপমার মূল অঙ্গ উপমেয়কেও লুপ্ত থাকতে দেখা যায়।

সেই :

কিন্তু নদীর নীল নীলে

প্রথম উবার মতো উল্লিখিত বীরে। —বীজনাথ

উপমেয় = প্রথম উবার, তুলনাব্যাক্য শব্দ = মতো, সাধারণ ধর্ম = বীরে, উপমেয় 'অন্তর্গত' উল্লিখিত হইল।

তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত :

(ক) বীজিত মেঘের মতো তুবার পল

তোমার প্রাণের সৌখ। —বীজনাথ

উপমেয় = প্রাণের সৌখ, উপমান = তুবার, সাধারণধর্ম = পল, তুলনাব্যাক্য শব্দ 'মতো' বা 'মতো' এখানে উল্লিখিত হইল।

(খ) বনোরা বনে সুন্দর, শিশুরো মাতৃকোড়ে। —শ্রীমত চট্টোপাধ্যায়

উপমেয় = শিশুরো মাতৃকোড়ে; উপমান = বনোরা বনে, সাধারণ ধর্ম = সুন্দর।

'সেই' তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(গ) ব্যাকুল বাস্তব নিঃসঙ্গ

লুটীর তোমার কেশসুন্দর,

নবনী নরম ভীরু অঙ্গ,

চাঁদের কিরণ আসে ছাঁচে। —নবসোপান সেনগুপ্ত

উপমেয় = অঙ্গ; উপমান = নবনী; সাধারণ ধর্ম = নরম।

তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(ঘ) কমল ফুল বিমল শেখখানি। —বীজনাথ

উপমেয় = কমল ফুল; উপমান = শেখখানি;

সাধারণ ধর্ম = বিমল; তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(ঙ) শালপ্রাণে, মহাত্মজ রথী। —বীজনাথ

উপমেয় = শাল; উপমান = মহাত্মজ রথী।

সাধারণ ধর্ম = প্রাণে (দীর্ঘ); তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(চ) অগাধ বারীধ মসীড়ক। —শ্রীমত চট্টোপাধ্যায়

(মসীড়ক প্রায়);

উপমেয় = বারীধ, উপমান = মসীড়ক, সাধারণ ধর্ম = অগাধ; 'প্রায়' তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(ছ) হাড় হৈ রাত ফুরাতে চায় না, কেবলই বাড়ে। —বীজনাথ

উপমেয় = রাত; উপমান = হাড়; সাধারণ ধর্ম = হৈ; তুলনাব্যাক্য শব্দ লুপ্ত।

(জ) মধো নীল সরোবর নিঃশব্দ নিরাস্য

স্বর্গীয় নির্মল স্বচ্ছ। —বীজনাথ

উপমেয় = নীল সরোবর; উপমান = স্বর্গীয়;

সাধারণ ধর্ম = নির্মল ; তুলনাবাচক শব্দের উল্লেখ নেই ।

(ঝ) শিশির শীতল কপোলে পড়েছে বিচূর্ণ কুল্লল । —অচিন্ত্যকুমার
উপমেয় = কপোল ; উপমান = শিশির ; সাধারণ ধর্ম = শীতল ।
তুলনাবাচক শব্দ 'মত' লুপ্ত ।

সাধারণ ধর্ম লুপ্ত :

উপমেয়. উপমান এবং তুলনাবাচক শব্দের উল্লেখ থাকে ; সাধারণ ধর্মের কোনো উল্লেখ থাকে না । এ ধরনের উপমা বাঙলা সাহিত্যে অসংখ্য ।

(ক) কণ্টক গাড়ি কমল সম পদতল

মঞ্জীর চীরি হি কাঁপ । —গোবিন্দ দাস

উপমেয় = পদতল ; উপমান = কমল ;

তুলনাবাচক শব্দ = সম ; সাধারণ ধর্ম 'কোমল বা নরম' লুপ্ত ।

(খ) স্তম্ভসম তরুর চুড়ে চুড়ে । —স্বধীন্দ্রনাথ দত্ত

স্তম্ভসম 'উচ্চচুড়া' । সাধারণ ধর্ম উচ্চ লুপ্ত ।

(গ) কক্ষের সংযত সজ্জা, হেমন্তের পরপত্র সম । —স্বধীন্দ্রনাথ দত্ত

হেমন্তের স্বর্ণবর্ণ পরপত্র । সাধারণ ধর্ম = 'স্বর্ণবর্ণ' লুপ্ত ।

(ঘ) আকাশে উঠেছে কাস্তের মতো চাঁদ । —স্বধীন্দ্রনাথ দত্ত

কাস্তের মতো 'বাকা' চাঁদ । সাধারণ ধর্ম 'বাকা' লুপ্ত ।

(ঙ) শূধু জেনো এই প্রিয় হাড়

বজ্রের সমতুল । —তুষার রায়

বজ্রের সমতুল কঠিন হাড় । সাধারণ ধর্ম 'কঠিন' লুপ্ত ।

(চ) পাখীর নীড়ের মতো চোখ তুলে নাটোরের 'বনলতা সেনা' । —জীবনানন্দ দাশ

পাখীর নীড়ের মতো 'উৎকণ্ঠিত' চোখ । সাধারণ ধর্ম 'উৎকণ্ঠিত' লুপ্ত ।

(ছ) আমি শিব পূজা ক'রে শিবের মতন স্বামী পেয়েছিলাম । —গিরিশচন্দ্র বোষ

শিবের মত গুণী স্বামী । সাধারণ ধর্ম 'গুণী' লুপ্ত ।

(জ) বিজলীর ঝলাসম, বেণীর মাঝারে,

রঞ্জরাজী, তুণে শর মণিময় ফণী । —মধুসূদন দত্ত

বিজলীর ঝলাসম ঝলমলে রঞ্জরাজী । সাধারণ ধর্ম 'ঝলমলে' লুপ্ত ।

(উদাহরণের শেষ চরণে আরেকটি অলংকার আছে । তুণে শর যেন মণিময় ফণীতে উৎপ্রেক্ষা ।)

(ঝ) তারপর ঐ কুনকী জঙ্গলে ঢুকতেই সেখান থেকে বেরিয়ে এল এক প্রকাণ্ড দাঁতলা

—মেঘের মত তার রঙ, আর পাহাড়ের মত তার ধড় । —প্রমথ চৌধুরী

মেঘের মত কালো তার রঙ ; সাধারণ ধর্ম 'কালো' লুপ্ত ।

আবার পাহাড়ের মত বিশাল তার ধড় । সাধারণ ধর্ম 'বিশাল' লুপ্ত ।

উপমান লুপ্ত

উপমা, সাধারণ ধর্ম এবং তুলনাবাচক শব্দ উল্লিখিত থেকে, উপমানকে লুকিয়ে লুপ্তোপমা বাঙলা সাহিত্যে খুব একটা বেশী দেখা যায় না। একটা উদাহরণ দেওয়া গেল।

কার মত সুন্দর তুমি অজানা আমার। —প.মা

এখানে উপমেয় = তুমি ; তুলনাবাচক শব্দ = মত ; সাধারণ ধর্ম = সুন্দর। উপমান প্রশ্নের অন্তরালে আত্মগোপন করে আছে।

তুলনাবাচক শব্দ লুপ্ত

(ক) দেখেছিলাম ময়না পাড়ার মাঠে

কালো মেয়ের কালো হরিণ চোখ। —রবীন্দ্রনাথ

উপমেয় = চোখ ; উপমান — হরিণ চোখ ; সাধারণ ধর্ম = কালো।

‘হরিণের চোখের মতো কালো চোখ।’ তুলনাবাচক শব্দ = মত লুপ্ত।

উপমের লুপ্ত

উপমের অনেক সময় লুপ্ত থাকে। উপমান, সাধারণ ধর্ম ও তুলনাবাচক শব্দ উল্লিখিত হয়েই অলঙ্কার সৃষ্টি করে।

(ক) চাতকের মতো মত্তের জাগিয়া

তৃষিত আকুল প্রাণে;

দিবস রজনী ছিলেন জাগিয়া

চাহিয়া বিশ্বের পানে। —রবীন্দ্রনাথ

উপমান=চাতক; তুলনাবাচক শব্দ=মত্তো; সাধারণ ধর্ম=তৃষিত আকুল।
কিন্তু উপমের 'তিনি' লুপ্ত।

(খ) বিস্মৃতি সাগর নীল নীরে

প্রথম উবার মতো উঠিরাছে ধীরে। —রবীন্দ্রনাথ

উপমান=প্রথম উবা; তুলনাবাচক শব্দ=মত্তো; সাধারণ ধর্ম=ধীরে।
উপমের 'অহল্যা' উল্লিখিত হয় নি।

সাধারণ ধর্ম ও তুলনাবাচক শব্দ লুপ্ত

অনেক সময় উপমের এবং উপমান উল্লিখিত থাকে। সাধারণ ধর্ম ও তুলনাবাচক শব্দ লুপ্ত থাকে।

(ক) তিলেক না দৌধ ও চাঁদ-বদন

মরমে মরিয়া থাকি। —চণ্ডীদাস

চাঁদ-বদন অর্থ চাঁদের মতো নিষ্কলঙ্ক বদন। ফলে অলঙ্কার উপমা। রূপক নয়।
রূপক হলে হওরা উচিত ছিল বদনচন্দ্র বা মদুখচন্দ্র। রূপকে সব সময় উপমান উত্তর
পদ রূপে বসে। যেমন—দুঃখানল; মদুখচন্দ্র, বিবাদসাগর ইত্যাদি।

এখানে উপমের = বদন; উপমান = চাঁদ।

তুলনাবাচক শব্দ এবং সাধারণ ধর্ম লুপ্ত।

(খ) দুঃখ ফেন-শরন করি আলো

স্বপ্ন দেখে ঘুমায়ে রাজবালা। —রবীন্দ্রনাথ

দুঃখফেন তুল্য শূদ্র কোমল শরন (শয্যা)।

তুলনাবাচক শব্দ 'তুল্য' এবং সাধারণ ধর্ম 'শূদ্র কোমল' লুপ্ত।

(গ) নীরদ নরনে নীর ঘর সিঞ্জে

পুলক মুকুল অবলম্ব। —গোবিন্দ দাস

উপমের = নরন; উপমান = নীরদ।

নীরদ-নরন—অর্থ মেঘের মত জল ভরা চোখ।

তুলনাবাচক শব্দ ও সাধারণ ধর্ম লুপ্ত।

মালোপমা

একটি উপমেয়কে তুলনায় স্পষ্টতর করে তোলার জন্য যদি অনেকগুলি উপমানের উল্লেখ করা হয়, তাহলে তাকে মালোপমা অলংকার বলে। এক উপমেয়কে একাধিক উপমান মালার মত ঘিরে মালোপমা সৃষ্টি করে।

উদাহরণ :

(ক) সিংহ পৃষ্ঠে যথা
মহিষমর্দিনী দুর্গা ; ঐরাবতে শচী
ইন্দ্রাণী ; খগেন্দ্র রমা উপেন্দ্র রমণী ;
শোভে বীর্ষ্যবতী সতী বড়বার পিঠে। —মধুসূদন

উপমেয় বীর্ষ্যবতী সতী ; তার তুলনা করা হয়েছে উপমান মহিষমর্দিনী, শচী এবং রমার সঙ্গে। সুতরাং একটি মাত্র উপমেয়ের তিনটি উপমান থাকায় মালোপমা অলংকার হয়েছে।

(খ) মেহগনির মণ্ড জুড়ি
পঞ্চ হাজার গ্রহ ;
সোনার জলে দাগ পড়ে না,
থোলে না কেউ পাতা,
অস্বাদিত মধু যেমন
বৃধী অনাদ্যাতা। —রবীন্দ্রনাথ

উপমেয় গ্রহকে উপমান মধু আর বৃধী মালার মতো ঘিরে আছে।

(গ) উড়ে হোক ক্ষয়
ধূলি সম তৃণ সম পুরাতন বৎসরের যত
নিষ্ফল সঞ্জয়। —রবীন্দ্রনাথ

উপমেয় = নিষ্ফল সঞ্জয়, উপমান = ধূলি ও তৃণ।

(ঘ) মালিন বদনা দেবী, হাররে যেমতি,
খানির তিনির গর্ভে (না পারে পশিতে
সৌরকর রাশি যথা) সূর্যকান্ত মণি ;
কিম্বা বিম্বাধরা রমা অম্মুরাশি তলে। —মধুসূদন
উপমেয় = দেবী (সীতা) ; উপমান = সূর্যকান্ত মণি ও রমা। একটি উপমেয়ের দুটি উপমানের মালা হয়েছে।

(ঙ) সুখ অতি সহজ সরল, কাননের
প্রস্ফুটিত ফুলের মতো, শিশু-আননের
হাসির মতন। —রবীন্দ্রনাথ
উপমেয় = সুখ ; উপমান = ফুল আর হাসি।

৬০

স্মরণোপমা

কোনো বস্তুকে দেখে বা স্পর্শ করে যদি তার সম্বন্ধে কোনো বস্তুর স্মৃতি মনে জেগে ওঠে, তবে স্মরণোপমা অলঙ্কার হয়।

কালো জল ঢালিতে সেই কালো পড়ে মনে।

নিরবধি দেখি কালো শরনে স্বপনে।

কাল কেশ এলাইয়া বেশ নাহি করি।

কাল অঙ্গন আমি নয়নে না পারি। —চণ্ডীদাস

কালো জল ঢালিতে গিয়ে কালো বরণ কৃষ্ণকে শ্রীরামধিকার মনে পড়ে যায়। আবার কালোকে (কৃষ্ণকে) সব সময়ে শরনে স্বপনে দেখেন। তাই কৃষ্ণকে মনে পড়ে যাওয়ার ভয়েই তিনি কালো কেশ এলিয়ে প্রসাধন করেন না ; কালো অঙ্গন নয়নেও পড়েন না। কালো জল, কালো কেশ এবং কালো অঙ্গনের সঙ্গে শ্রীকৃষ্ণের 'কালো' সাধারণ ধর্মের সাদৃশ্যবস্তুঃ শ্রীরামধিকার মনে শ্রীকৃষ্ণের কথা মনে পড়া স্বাভাবিক। তাই এখানে সার্থক স্মরণোপমা অলঙ্কার হয়েছে।

চাঁদ দেখে বার বার শূধু মনে হয়

মার কোলে ছোট শিশু হাসি খুঁশি ময়। —শুকদেব বহু

চাঁদ দেখে মায়ের কোলের ছোট শিশুর হাসিমাখা মুখ মনে পড়ে যায়। এখানে সাধারণ ধর্মের উল্লেখ না থাকলেও চাঁদের সঙ্গে শিশুর হাসিমাখা মুখের সাদৃশ্যবস্তুঃ মনে পড়ার মধ্যে স্মরণোপমা অলঙ্কার হয়েছে।

শূধু স্মৃতিচারণে স্মরণোপমা হয় না। যেমন :

বসি তার তলে নয়নের জলে শান্ত হইল বাধা,

একে একে মনে উঁদল স্মরণে বালক কালের কথা।

সেই মনে পড়ে জ্যৈষ্ঠের বড়ে রাতে নাহিক ঘুম,

অতি ভোরে উঠি তাড়াতাড়ি ছুটি আম কুড়াবার ধুম।

সেই সন্মুখের শুধু দুপুর, পাঠশালা পলায়ন।

—রবীন্দ্রনাথ

বস্তু-প্রতিবস্তুভাবে উপমা

বস্তু-প্রতিবস্তুভাবে উপমা এবং প্রতিবস্তুপমা এক নয়। এদের মধ্যে পার্থক্য বর্তমান। আমরা প্রতিবস্তুপমা বিষয়ে আলোচনার সময় তা নির্ণয় করার চেষ্টা করবো।

উপমের এবং উপমানের সাধারণ ধর্ম এক হলেও যদি তা ভিন্ন ভিন্ন ভাষারূপের দ্বারা প্রকাশ করা হয়, তবে সাধারণ ধর্মের এই ভিন্ন ভাষারূপকে বলা হয় বস্তু-প্রতিবস্তু। এখানে উপমের ও উপমানের সাধারণ ধর্মের অর্ধগত ভাবের দ্বারা উপমা সৃষ্টি হয়। এই উপমাকে বস্তু-প্রতিবস্তুভাবে উপমা বলা হয়। এই ভাবের উপমাতে তুলনাবাচক শব্দ বর্তমান থাকে।

উদাহরণ :

দারুণ নখের ঘা হিরাতে বিরাজে।

রক্তোৎপল ভাসে হেন নীলসরো মাঝে। —চণ্ডীবান

উপমের = নখের ঘা (নখরাঘাত) ; উপমান = রক্তোৎপল।

উভয়ের সাধারণ ধর্মের প্রকাশ ঘটেছে 'বিরাজে এবং ভাসে' শব্দের দ্বারা : কিন্তু সাধারণ ধর্মের অর্ধগত ভাব অবস্থান করা। ফলে বস্তু-প্রতিবস্তুভাবে উপমা হয়েছে। তুলনাবাচক শব্দ = হেন।

বিশ্ব-প্রতিবিশ্বভাবের উপমা

উপমেয় এবং উপমান বস্তুরূপের দিক থেকে যদি সম্পূর্ণ ভিন্ন হয় এবং তাদের ধর্ম ভিন্ন হলেও একটা সূক্ষ্ম ভাবের ব্যঞ্জনা যদি সূক্ষ্মতর সাদৃশ্য ধরা পড়ে, তবে ঐ ধর্ম দুটিকে বলা হয় বিশ্ব-প্রতিবিশ্ব ভাবাপন্ন সাধারণ ধর্ম। এরূপ প্রকাশ যে অলঙ্কারে ধরা পড়ে, তাকে বলে বিশ্ব-প্রতিবিশ্বভাবের উপমা। এ অলঙ্কারেও তুলনাবাচক শব্দের উল্লেখ থাকতেই হবে।

উদাহরণ :

(ক) কান্দুর পিরীতি বালিতে বালিতে
পাঁজর ফাটিয়া উঠে।
শঙ্খবাণকের করাত যেমতি
আঁসিতে যাইতে কাটে।

—চণ্ডীদাস

উপমেয় = কান্দুর পিরীতি ; উপমান = শঙ্খবাণকের করাত।

তুলনাবাচক শব্দ = যেমতি। উপমেয়ের সাধারণ ধর্ম = বালিতে বালিতে পাঁজর ফাটিয়া উঠে ; উপমানের সাধারণ ধর্ম = আঁসিতে যাইতে কাটে। উভয়ের অর্ধগত ভাব সকল অবস্থাতেই দৃঃখদায়ক। অর্ধভাবে সূক্ষ্মতর সাদৃশ্য ধরা পড়েছে বলে বিশ্ব-প্রতিবিশ্ব-ভাবের উপমা হয়েছে।

(খ) তুঁহারি মধুর গুণ কত পরথাপল
সবহুঁ আন করি মানে।

যেছন তুহিন বরিখে রজনীকর

কমলিনী না সহৈ পরাগে ॥

—জ্ঞানদাস

তোমার মধুর গুণ কত করে প্রশংসা করলাম কিন্তু সবই হিতে বিপরীত হোল। যেমন চন্দ্রিকরণ কমলিনীকে হিম কিরণ বর্ষণ করে ; কিন্তু তা সে প্রাণে সহ্য করতে পারে না। উপমেয় গুণকীর্তন করার সঙ্গে উপমান চন্দ্রিকরণের হিম কিরণ বর্ষণ করার সাদৃশ্য ব্যঞ্জনা বিশ্ব-প্রতিবিশ্বভাবের উপমা হয়েছে।

(গ) বরিষার কালে, সখি, প্লাবন পাইডনে

কাতর প্রবাহ ঢালে তীর অতিক্রমি

বারিরাশি দুই পাশে ; তেমতি যে মন

দুঃখিত, দুঃখের কথা কহে সে অপরে।

—মধুসূদন

দুঃখিত মানুষ অপরের কাছে দুঃখের কথা বলে, যেমন প্লাবনের প্রবাহ দুইতীরে বারি রাশি প্লাবিত করে। অর্থাৎ আপন দুঃখে অন্যকে সঙ্গী করার ভাবটিকে সূক্ষ্ম সাদৃশ্যে প্রকাশ করা হয়েছে। উপমেয় = দুঃখিত মন ; উপমান = প্লাবন পাইডনে কাতর প্রবাহ। তুলনাবাচক শব্দ = তেমতি।